

Cultura manuale

/ Hand made culture



Cultura manuale

Il pregio dei materiali e delle lavorazioni è un valore fondamentale per La Cividina. Legno, pelle, tessuto, metallo, trasmettono sensazioni di calore e bellezza senza tempo, in prodotti pensati e fatti per durare a lungo, negli ambienti domestici come in quelli collettivi. La realizzazione dei prodotti comprende momenti di manualità artigianale e fasi di processo ad alta tecnologia, per garantire un risultato sempre impeccabile: nel segno della migliore tradizione del Made in Italy.

Hand made culture
High quality materials and craftsmanship are fundamental values for La Cividina. Wood, leather, fabric and metal all offer a timeless sense of warmth and beauty, in products designed and made to last, both in the home and in public spaces. The manufacturing process includes both manual craftsmanship and high-tech processes, guaranteeing a flawless result every time in the best tradition of Italian production.

Culture manuelle

La qualité des matériaux et du façonnage est une valeur fondamentale pour La Cividina. Le bois, le cuir, le tissu ou encore le métal transmettent des sensations de chaleur et de beauté qui dépassent le concept de temps dans des produits pensés et réalisés pour durer longtemps, tant bien dans les espaces domestiques que dans ceux collectifs. La réalisation des produits est un ensemble de manualité artisanale et de phases de processus à haute technologie qui garantissent un résultat toujours impeccable : sous le signe de la plus grande tradition du Made in Italy.

Die Kultur der Handarbeit

Hochwertigkeit bei Materialien und Verarbeitung ist für La Cividina ein Grundwert. Alle Produkte, ob für Wohn- oder öffentliche Bereiche, sind für eine lange Lebensdauer konzipiert und vermitteln durch den Einsatz von Holz, Leder, Stoff und Metall ein Gefühl von Wärme und zeitloser Schönheit. Zur Herstellung der Produkte gehören hochtechnologische Prozesse ebenso wie per Hand ausgeführte Arbeitsgänge, denn das Ziel ist ein in jeder Hinsicht tadelloses Resultat im Sinne bester Tradition des "Made in Italy".



















